

<b>Conceptverslag van de 28<sup>e</sup> vergadering van het algemeen bestuur van het openbaar lichaam Duits-Nederlands Grenspark Maas-Swalm-Nette op donderdag 26 november 2015 in Roermond</b>	<b>Niederschrift im Entwurf der 28. Sitzung der Verbandsversammlung des Zweckverbands Deutsch-Niederländischer Naturpark Maas-Schwalm-Nette am Donnerstag, den 26. November 2015 in Roermond</b>	
<b>Presentielijst / Anwesenheitsliste</b>		
<b>Aanwezige (plv.) bestuursleden / anwesende (stellvertr.) Mitglieder der Verbandsversammlung</b>	<b>Adviserende bestuursleden / beratende Mitglieder:</b> Mevr./Frau H. Gorissen (provincie Limburg) R. Seelig (MKULNV NRW)	
A. Budde ( <b>plv. voorzitter / stellv. Vorsitzender</b> , Kreis Viersen) J. Dijcks (plv. bestuurslid, gemeente Echt-Susteren) F.-J. Draack (Naturpark Schwalm-Nette, Kreis Kleve) T. Fegers (Naturpark Schwalm-Nette, Stadt Mönchengladbach) R. Moussaoui (gemeente Roermond) Dr. F. Schmitz (Naturpark Schwalm-Nette, Kreis Heinsberg) J. Smolenaars (plv. bestuurslid, gemeente Beesel) J. Teeuwen ( <b>voorzitter / Vorsitzender</b> , gemeente Venlo) A. Terporten (Naturpark Schwalm-Nette, Kreis Viersen) A. Walraven (plv. bestuurslid, gemeente Leudal) C. Wolfhagen (gemeente Roerdalen)	<b>Medewerkers secretariaat / Mitarbeiter Geschäftsstelle</b> L. Reyrink S. Weich	
	<b>Gasten / Gäste</b> P. Ottmann (Landrat Kreis Viersen a. D.) M. Puschmann (Geschäftsführer Naturpark Schwalm-Nette)	
AP	TOP	
<b>28.1 Opening</b>	<b>28.1 Eröffnung</b>	
De voorzitter, de heer Teeuwen, opent de vergadering. Hij stelt vast dat de vergadering bevoegd is besluiten te nemen.		Der Vorsitzende Herr Teeuwen eröffnet die Sitzung und stellt die Beschlussfähigkeit fest.
<b>28.2 Vaststellen verslag van de 27<sup>e</sup> vergadering van het algemeen bestuur d.d. 29.04.2015</b>	<b>28.2 Niederschrift der 27. Sitzung der Verbandsversammlung vom 29.04.2015</b>	
Het verslag wordt ongewijzigd vastgesteld.		Die Niederschrift wird ohne Änderungen beschlossen.
<b>28.3 Afscheid plv. voorzitter Peter Ottmann</b>	<b>28.3 Verabschiedung stellv. Vorsitzender Peter Ottmann</b>	
De voorzitter bedankt de heer Ottmann voor de grensoverschrijdende samenwerking in de afgelopen 11 jaar en wenst hem namens het algemeen bestuur en het secretariaat van het Grenspark de beste wensen voor de toekomst. De heer Ottmann bedankt zich voor de goede samenwerking en wenst het Grenspark ook in de toekomst veel succes.		Herr Teeuwen dankt Herrn Ottmann für die grenzüberschreitende Zusammenarbeit in den vergangenen 11 Jahren und wünscht ihm im Namen der Verbandsversammlung und der Geschäftsstelle alles Gute für die Zukunft. Herr Ottmann bedankt sich für die gute Zusammenarbeit und wünscht dem Naturpark Maas-Schwalm-Nette für die Zukunft weiterhin viel Erfolg.
<b>28.4 Kiezen van de Duitse plaatsvervangend voorzitter voor het algemeen en het dagelijks bestuur</b>	<b>28.4 Wahl des deutschen stellvertretenden Vorsitzenden für die Verbandsversammlung und den Verbandsvorstand</b>	
Het algemeen bestuur van het Zweckverband Naturpark Schwalm-Nette		Die Verbandsversammlung des Zweckverbands Naturpark Schwalm-Nette hat als

	<p>heeft de heer Andreas Budde, technische dezerneut van de Kreis Viersen, aangewezen als opvolger van de heer Ottmann als bestuurslid van het Grenspark MSN.</p> <p>Mevrouw Terporten stelt voor om de heer Budde, Dezerneut van de Kreis Viersen tot plaatsvervangend voorzitter voor het algemeen en het dagelijks bestuur te kiezen. De heer Budde stelt zich kort voor. Nadat er door de bestuursleden geen verdere voorstellen worden gedaan wordt de heer Budde unaniem door het algemeen bestuur tot plaatsvervangend voorzitter van het algemeen en het dagelijks bestuur gekozen en is gaarne bereid deze taak op zich te nemen.</p>		<p>Nachfolger von Herrn Ottmann, Herrn Andreas Budde, technischer Dezerneut des Kreises Viersen, als Vertreter für die Verbandsversammlung des D-NL Naturparks MSN gewählt.</p> <p>Frau Terporten schlägt Herrn Budde zur Wahl als stellvertretenden Vorsitzenden der Verbandsversammlung und des Verbandsvorstandes vor. Herr Budde stellt sich kurz vor. Nachdem von den Vertretern in der Verbandsversammlung keine weiteren Vorschläge gemacht werden, wird Herr Budde von der Verbandsversammlung einstimmig zum stellvertretenden Vorsitzenden für die Verbandsversammlung und den Verbandsvorstand gewählt und nimmt diese Wahl an.</p>
<b>28.5</b>	<b>Mededelingen</b>	<b>28.5</b>	<b>Mitteilungen</b>
	<p>28.3.1 De geactualiseerde ledenlijst van het algemeen bestuur wordt voor kennisgeving aangenomen.</p> <p>28.3.2 Het overzicht van de ingekomen en verzonden stukken wordt voor kennisgeving aangenomen.</p> <p>28.3.3 Mondelinge mededelingen: Vanaf 1.1.2016 verlaat een van de organisaties de Stichting Groenhuis. De resterende partijen, waaronder Grenspark MSN, hebben het huurcontract met de gemeente Roermond onder iets gunstigere condities voortgezet. Begin november werd de subsidiebeschikking voor het INTERREG V-A project Cultuurgeschiedenis Digitaal ontvangen.</p>		<p>28.3.1 Die aktualisierte Liste der Vertreter in der Verbandsversammlung wird zur Kenntnis genommen.</p> <p>28.3.2 Die Übersicht der Schriftstücke wird zur Kenntnis genommen.</p> <p>28.3.3 Mündliche Mitteilungen: Ab dem 1.1.2016 wird eine Mietpartei die Stichting GroenHuis verlassen. Die anderen Mieter, inklusive Naturpark MSN, verbleiben nach Verhandlungen mit der Stadt Roermond als Vermieter zu etwas günstigeren Konditionen im GroenHuis. Das INTERREG V-A Projekt Kulturgeschichte Digital wurde Anfang November endgültig bewilligt.</p>
<b>28.6</b>	<b>Deelname gemeenten Echt-Susteren en Maasdrouw aan het openbaar lichaam</b>	<b>28.6</b>	<b>Beitritt der Gemeinden Echt-Susteren und Maasdrouw im Zweckverband</b>
	Het voltallige algemeen bestuur besluit unaniem de gemeenten Echt-Susteren en Maasdrouw opnieuw toe te laten treden tot het openbaar lichaam Grenspark MSN.		Die Verbandsversammlung beschließt einstimmig den Wiedereintritt der Gemeinden Echt-Susteren und Maasdrouw in den Zweckverband Naturpark MSN.
<b>28.7</b>	<b>Wijziging gemeenschappelijke regeling</b>	<b>28.7</b>	<b>Satzungsänderung</b>
	<p>De secretaris vat de belangrijkste wijzigingen kort in een presentatie samen. De volgende aanvullende wijzigingen worden door het algemeen bestuur besloten:</p> <p><b>Art. 1:</b> Toezichthoudend orgaan namens de Duitse zijde is dat het Ministerie van Binnenlandse zaken van NRW en niet het Milieuministerie</p>		<p>Der Geschäftsführer fasst die wesentlichen Änderungen der Satzung kurz in einer Präsentation zusammen. Folgende ergänzende Änderungen werden von der Verbandsversammlung beschlossen:</p> <p><b>§1:</b> Aufsichtsbehörde für die deutsche Seite ist das Innenministerium des Landes NRW und nicht das Umweltministerium</p>

<p><b>Art. 31</b> Toetreding: aanvullende voorwaarde als volgt te formuleren:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- toetreding in Nederland kan alleen geschieden met het gehele gemeentegebied</li> <li>- toetreding kan alleen geschieden indien de daarmee gepaard gaande uitbreiding van het ambtsgebied in Nederland gebieden betreffen die <b>voor een belangrijk deel</b> bestaan uit natuur- en bosgebieden en kleinschalige agrarische cultuurlandschappen</li> <li>- een overeenkomstige aanvullende formulering voor de Duitse kant is overbodig daar dit al in de landschapswet van de deelstaat NRW is geregeld.</li> </ul> <p><b>Art. 35:</b> de voorgestelde aanvullende bepaling m.b.t de inwerkingtreding  <b>Art. 36:</b> opname van een bepaling m.b.t overgangsrecht</p> <p>Het voltallige algemeen bestuur stemt unaniem in met de wijzigingen van de gemeenschappelijke regeling incl. de hiervoor genoemde wijzigingen.</p> <p>De raden van de deelnemende Nederlandse gemeenten dienen hun instemming te geven met de wijzigingen, Alvorens publicatie in de Staatscourant kan plaatsvinden. Na de bekendmaking van de publicatie is de nieuwe regeling van kracht.</p>	<p><b>§31</b> Beitritt; ergänzende Formulierung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Ein Beitritt in den Niederlanden kann nur mit der gesamten Gemeindefläche erfolgen</li> <li>- Ein Beitritt in den Niederlanden kann nur erfolgen, wenn die damit verbundene Erweiterung des Verbandsgebietes Gebiete betrifft, die <b>für einen entscheidenden Teil</b> aus Naturschutz-, Wäldern und kleinstrukturierten agrarischen Kulturlandschaften bestehen.</li> <li>- Eine dementsprechende ergänzende Formulierung für die deutsche Seite ist überflüssig da dies bereits vom Landschaftsgesetz NRW geregelt ist.</li> </ul> <p><b>Art. 35:</b> die vorgeschlagene ergänzende Bestimmung zur Rechtskraft  <b>Art. 36:</b> die vorgeschlagene ergänzende Übergangsbestimmung</p> <p>Die Verbandsversammlung stimmt den vorgeschlagenen Satzungsänderungen inklusive den oben genannten Änderungen einstimmig zu.</p> <p>Die Räte der niederländischen Verbandsmitglieder müssen der Satzungsänderung zustimmen, bevor es in den entsprechenden Amtsblättern publiziert werden kann. Nach Bekanntmachung der Veröffentlichung wird die neue Satzung rechtskräftig.</p>
<p><b>28.8</b> <b>INTERREG V-A project Cultuurgeschiedenis Digitaal en overige projectinitiatieven</b></p> <p>Middels een presentatie wordt de stand van zaken van het INTERREG V-A project Cultuurgeschiedenis Digital voorgesteld.  Door de projectpartners dient een samenwerkingsovereenkomst getekend te worden. Deze zal het secretariaat de projectpartners toesturen.</p> <p>Verder worden twee nieuwe projectinitiatieven voorgesteld:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- INTERREG V-A project Reductie risico van onbeheersbare natuur- en bosbranden</li> <li>- Grensoverschrijdend natuurboek Maas-Swalm-Nette</li> </ul> <p>De presentatie staat als download bereid onder:  <a href="http://www.naturpark-msn.de/download/1/Presentatie_AB_27.pdf">http://www.naturpark-msn.de/download/1/Presentatie_AB_27.pdf</a></p>	<p><b>28.8</b> <b>INTERREG V-A Projekt Kulturgeschichte Digital und sonstige Projektinitiativen</b></p> <p>In einer Präsentation wird der Sachstand des INTERREG V-A Projektes Kulturgeschichte Digital erläutert.  Von den Projektpartnern ist eine Projektvereinbarung zu schließen. Die Geschäftsstelle wird dazu einen Entwurf vorlegen.</p> <p>Ferner werden zwei neue Projektinitiativen vorgestellt:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- INTERREG V A Projekt Risikoreduzierung von unbeherrschbaren Wald- und Naturbränden</li> <li>- Grenzüberschreitendes Naturbuch Maas-Schwalm-Nette</li> </ul> <p>Die Präsentation steht unter folgendem Link zum Download bereit:  <a href="http://www.naturpark-msn.de/download/1/Presentatie_AB_27.pdf">http://www.naturpark-msn.de/download/1/Presentatie_AB_27.pdf</a></p>

	<p>Het initiatief voor het project Reductie risico van onbeheersbare natuurbranden wordt door het algemeen bestuur ondersteund.</p> <p>M.b.t. de presentatie over het projectvoorstel natuurboek geeft mevr. Moussaoui aan dat het natuurboek een belangrijke rol kan spelen voor pr en marketing van het Grenspark. Namens de gemeente Roermond deelt zij mede dat het project ook financieel ondersteund zal worden. Zij vraagt ook de overige deelnemers om financiële ondersteuning. Het algemeen bestuur stemt in met het project en het secretariaat wordt opgedragen ook de overige deelnemers om een bijdrage ter hoogte van ca. € 2.500,- te vragen en verdere financiers te zoeken.</p>		<p>Die Initiative zum Projekt Risikoreduzierung von Wald- und Naturbränden wird von der Verbandsversammlung unterstützt.</p> <p>Frau Moussaoui bemerkt, dass das Naturbuch eine wichtig Funktion für die PR und Marketing des Naturparks hat. Sie sagt für die Gemeinde Roermond die finanzielle Unterstützung zu und plädiert auch für eine finanzielle Beteiligung der übrigen Verbandsmitglieder.</p> <p>Die Verbandsversammlung stimmt dem Projekt zu und die Geschäftsstelle wird aufgefordert, die finanzielle Beteiligung in Höhe von € 2.500,- der einzelnen Verbandsmitglieder und sonstigen Förderer zu organisieren.</p>
<b>28.9</b>	<b>Vergaderdata algemeen bestuur MSN in 2016</b>	<b>28.9</b>	<b>Sitzungstermine Verbandsversammlung MSN 2016</b>
	<p>De volgende vergaderdata worden voor 2016 vastgesteld:</p> <p>woensdag 20 april 2016 (09.30 - 11.00 uur)</p> <p>woensdag 23 november 2016 (09.30 - 11.00 uur)</p>		<p>Es werden folgende Sitzungstermin für 2016 beschlossen:</p> <p>Mittwoch, den 20. April 2016 (09.30 - 11.00 Uhr)</p> <p>Mittwoch, den 23. November 2016 (09.30 - 11.00 Uhr)</p>
<b>28.10</b>	<b>Rondvraag en sluiting</b>	<b>28.10</b>	<b>Sonstiges</b>
	<p>De gemeente Echt-Susteren wil het project premiumwandelroute oppakken. Hier toe maakt het secretariaat MSN een afspraak met de betreffende ambtenaren.</p>		<p>Die Gemeinde Echt-Susteren möchte das Projekt Premiumwanderwege aufgreifen. Hierzu wird die Geschäftsstelle einen Termin mit den entsprechenden Mitarbeitern machen.</p>

Jos Tieuwen  
Voorzitter / Vorsitzender

Drs. Leo Reyink  
Secretaris / Geschäftsführer